



SERVICE DES RESSOURCES HUMAINES

HUMAN RESOURCES DEPARTMENT

Le 22 juillet 2019

July 22, 2019

POSTE À POURVOIR
Emploi occasionnel

JOB OPENING
Occasional job

SAUVETEUR(EUSE) (5)
Loisirs, Culture et
Activités communautaires

LIFEGUARD (5)
Recreation, Culture and
Community Activities

Le lieu de travail est la piscine Pierre-Laporte, 955, chemin Rockland. L'horaire de travail est variable.

The workplace is the Pierre-Laporte pool, 955, Rockland Road. The working schedule is variable.

NATURE DE L'EMPLOI

Le travail consiste à surveiller la baignade des nageurs dans les plans d'eau afin de prévenir les accidents et assurer la sécurité aquatique.

JOB DESCRIPTION

The work consists of keeping watch over swimmers in order to prevent accidents and ensure water safety.

EXEMPLES DE TÂCHES ACCOMPLIES

- Surveille la baignade à la piscine.
- Porte une attention particulière à la prévention des accidents et exécute des sauvetages aquatiques lorsque la situation l'exige.
- Travaille en équipe pour assurer la propreté des lieux.
- Participe aux activités spéciales.
- Assure en tout temps un service à la clientèle impeccable.
- Effectue toute autre tâche connexe.

EXAMPLES OF TASKS PERFORMED

- Keeps watch over the swimming pool.
- Pays special attention to accident prevention and performs aquatic life-saving when the situation requires.
- Works as part of the team to ensure the premises are clean.
- Takes part in special activities.
- Provides impeccable customer service at all times.
- Performs any other related tasks.

INSTRUCTION ET EXPÉRIENCE REQUISES

Certificats de qualification :

- Sauveteur national;
- Secourisme et RCR-DEA.

Expérience :

- Expérience en piscine publique ou privée (un atout).

REQUIRED TRAINING AND EXPERIENCE

Certificates of competence :

- National Lifeguard;
- Lifesaving and CPR/AED.

Experience :

- Experience at public or private pools (a plus).

EXIGENCES

- Bilinguisme;
- Réussir l'examen d'admission (segments théorique et pratique);
- Grande habileté en relations publiques.

REQUIREMENTS

- Bilingual;
- Passing grade on the admission examination (physical and written tests);
- Strong public relations skills.

L'échelle salariale est de 14,93 \$ à 21,33 \$ l'heure (classe C).

The salary is between \$ 14.93 and \$ 21.33 per hour (class C).

Durée de l'emploi (L'employé doit être disponible pour les trois sessions) :

- **Session automne :**
Septembre 2019 à décembre 2019*
- **Session hiver et printemps :**
Janvier 2020 à juin 2020*

Term of employment (The employee must be available for the three sessions):

- **Fall session :**
From September 2019 to December 2019*
- **Winter and Spring session :**
From January 2020 to June 2020*

Formations obligatoires :

- l'horaire sera remis au mois d'août.

* L'employé doit offrir des disponibilités sur au minimum **trois jours semaines**, soit deux jours de semaine et un jour de fin de semaine au minimum.

Les personnes que ce poste intéresse doivent adresser leur demande par écrit à Roxane Gaudreau au Service des Ressources humaines en mentionnant le numéro de concours **2019-25** avant vendredi le 9 août 2019, 13 h 00 au :

**Service des Ressources humaines
Ville de Mont-Royal
90, avenue Roosevelt
Mont-Royal (Québec) H3R 1Z5
par télécopieur au 514-734-3082
ou par courriel à :**

ressourceshumaines@ville.mont-royal.qc.ca

Veillez noter :

Vous devez consulter le «Guide de préparation au stage de sélection».

Les personnes choisies doivent être disponibles pour des tests et/ou des entrevues le dimanche 25 août, 2019.

Mandatory training sessions:

- The schedule will be remitted in August.

* The employee must offer availabilities at least **three times a week**, two week days and one weekend day at least.

Interested candidates should apply in writing to Roxane Gaudreau at the Human Resources Department indicating contest number **2019-25** before Friday August 9, 2019, at 1:00 pm to:

**Human resources Department
Town of Mount Royal
90 Roosevelt Avenue
Mount-Royal, Québec H3R 1Z5
by fax at : 514-734-3082
or by e-mail to:**

humanresources@town.mount-royal.qc.ca

Please note:

You must refer to the «Preparation guide for the selection program».

Qualified applicants must be available for tests and/or interviews on Sunday, August 25, 2019.